KeymanWeb Help

Index

Tavultesoft

KeymanWeb Demo

Get KeymanWeb

Thamizha New Tamil Typewriter Keyboard Help

Keyboard © 2008 thamizha.com and Tavultesoft

Overview
Using this Keyboard
Keyboard Layout
Quickstart
Examples
Keyboard Details

Complete Keyboard Reference Chart

Troubleshooting
Further Resources
Related Keyboard Layouts
Technical Information
Authorship

Overview

This keyboard is designed for the Tamil language and based on the new Tamil typewriter layout. The keyboard is designed for users who are familiar with both this layout and the Tamil script, and is intended for use with a normal QWERTY (English) keyboard.

Most computers will automatically download a special font if needed to display this language correctly.

Click here to see other keyboard layouts for Tamil.

Using this Keyboard

Keyboard Layout

Quickstart

This keyboard layout is based on the Tamil typewriter, with separate keys for consonants, vowels and vowel components. Most of the characters used in Tamil are combinations of consonants and vowels, and these do not appear on the keyboard. Instead, the appropriate vowel component is typed before or after the consonant depending on its position.

For example, the standalone vowel a is entered by typing , but in combination with a consonant, the component (key) is usually typed instead, after the consonant, and the consonant-vowel combinant will be displayed. Pressing Backspace once will delete only the vowel component, so the character displayed on the screen will change back to the consonant, and change again if a different component is typed.

Grantha letters, which are used for typing Sanskrit, appear on the keyboard and are treated as normal consonants.

Examples

No examples are currently available for this keyboard.

Keyboard Details

Although many Tamil characters are typed using separate keys for consonants and components, the characters that appear on screen will be combinants, which the computer sees as a single character. This means that while two (or more) keystrokes are required to display most consonant-vowel combinants, when you use the arrow keys to move the cursor through the text, only a single keystroke is needed to move past each character. Moving the cursor to the left of a combinant character and pressing Delete will erase the whole character, but if you move the cursor to the right of a combinant and press Backspace, only the last-typed component will be erased.

Vowels and Pulli Marks

The standalone vowel characters which are on the keyboard will produce that character and will not combine with consonants. Long vowels have their own keys. Vowel-consonant combinant characters are entered either by typing a specific key for that combinant or by typing the consonant and vowel components separately.

Vowel components that combine with consonants are typed either before or after the consonants, depending on whether the vowel component appears to the left or right of the consonant component.

Because the consonants contain the implicit vowel [24], to produce a pure consonant it is necessary to add the Pulli mark \odot by typing a semicolon immediately after the consonant. In every case, a consonant-Pulli mark combinant behaves the same way as a consonant-vowel combinant when you use the arrow, Backspace and Delete keys. Any vowel component that is typed immediately after typing the Pulli mark will not be combined with the consonant. Also, typing a semicolon after a standalone vowel or a space will produce a semicolon, not the Pulli mark.



This character is entered by typing [(Shift+Underscore or Shift+Hyphen). Currently, some browsers do not display this character correctly. Click here if you are having difficulty entering this character.

Keystroke Examples

Note: for a complete table of characters and keystrokes, click here.

The following table gives specific examples of how to input characters based on the consonant 5. The Grantha consonants, which are entered with Shift + key combinations, use the same input method. Examples of these with the consonant 2 are also given below.

	Tan	nil Consonant	S			Gran	nts	
Consonant	Vowel/Pulli	Combinant	Keystrokes	Co	onsonant	Vowel/Pulli	Combinant	Keystrokes
ъ	ं	க்	f;		SS SS	ं	Ŕ	\$.
	அ	ర ు	f			அ	88	\$
	ஆ	கா	f h			ஆ	ஜா	\$ h
	@	கி	f p			@	ஜி	\$ p
	FF:	கீ	fP			FF:	82	\$P
	2_	கு	F			2_	జ్ఞా	
	<u>ഉണ</u>	ጀ ዉ	T			<u>ഉണ</u>	ಜ್ಞಾ	
	ឥ	கெ	bf			ิ์	ജെ	(a)
	ஏ	கே	n f			ஏ	ලෙ	n \$
	83	കെ	if			83	തജ	i \$
	જુ	கொ	bfh			<u>જુ</u>	ஜொ	b \$ h
	જુ	கோ	nfh			ஓ	ஜோ	n \$ h
	ஒள	கௌ	bfs			ஒள	ജെണ	\$fs

Troubleshooting

Using Tamil keyboards with Word 2007

Sometimes when using Word 2007, the Pulli mark \odot is not suppressed correctly. For example:

Key sequence	Correct output	Word output		
ಹ + அ + ಹ	გ	க்க		
5 + 5 + 5+ 5	க்கக்க	க்க்க்க		

Fonts

Some of the fonts included with Windows do not include all the Tamil characters that are available with this keyboard. In order to display every character correctly, we recommend you download and install **Tamil fonts**.

If the characters you type or those on the On Screen Keyboard do not appear to display correctly, please read the KeymanWeb troubleshooting guide.

Further Resources

Related Keyboard Layouts

Other Keyboard Layouts for the Tamil language:

Tamil99 Suratha Bamuni Anjal Paangu ISIS Tamil Inscript Tamil Modular (Visual Media)

Other Internet Resources

Download Thamizha Tamil Typewriter Keyboard Package for Keyman Desktop

Tamil Writing System at Omniglot.com Tamil Language at Wikipedia.org Tamil Script at Wikipedia.org

Technical Information

System Requirements

It is recommended that you use an English QWERTY hardware keyboard with this keyboard.

Unicode Version

This keyboard complies with Unicode 5.2

Authorship

This keyboard was created by Mugunth (mugunth@gmail.com), Umar (csd_one@yahoo.com) and K. Sethu (skhome@gmail.com). For more information about keyboards produced by these developers, see http://thamizha.com. Tavultesoft gratefully acknowledges the contribution made by the authors in developing this keyboard and making it freely available for use with Keyman Desktop and KeymanWeb. Their effort assists in enabling people to communicate in their own language.

Copyright and Terms of Use

The Tamil99 Keyboard for Keyman Desktop and KeymanWeb is Copyright 2008 thamizha.com and Tavultesoft. It may be freely distributed and used, but must not be modified or adapted in any way without written permission from Tavultesoft.

Keyboard Reference Chart

The following chart lists all the characters available with this keyboard. Below each character are the keystrokes required to type it.

\ <u>Vowels</u> Consonants\	ं □	<u>න</u>	ஆ	@	FF <	2	<u>ഉണ</u>	ត	ஏ ▽	8	ஒ ⋉	%	ন্তু
රාisonants\	க்		கா	கி	ජී	கு	შ ъ	கெ	கே	കെ	கொ	கோ	கௌ
f	f;	f	fh	f p	f P	E	T	b f	n f	i f	b f h	n f h	bfs
Ш	ľЫ	Ш	шп	ஙி	гъ	Щ	Щ	ஙெ	ஙே	ஙை	ஙொ	ஙோ	ஙெள
•		1	• h	' p	P	İ		b '	n ·	į.	b'h	n'h	b's
₽	Ė	đ	₽П	சி	f	ðт		செ	Съ	சை	சொ	சோ	சௌ
r	r:	r	r h	rp	rP	R	N	br	nr	ir	brh	nrh	brs
6	ஞ ";	<u>ஞ</u> "	ஞா " h	6	6	ு [ஞா " {	ெ b"	ஞை	ஞ i "	ெ	ஞோ n " h	ஞெள b " s
L	Ŀ	L	டா	Щ	<u>le</u>	Ŀ	G	டெ	டே	டை	டொ	டோ	டௌ
			I h	[p	I P	L	1 {	bI	n I	il	bIh	nIh	bls
ண z	ळा ट ;	ண z	ணா zh	ത്തി മൂ	ഞ് മല	ഞ്ച	om r Qh	Som	Coor n z	ணை i z	OMIT bzh	Comm nzh	Solution
5	த் :	ቃ ፲	தா ijh	தி (၂)	§ JP	து	தூ Jh	தெ ந	தே nj	தை ப்ப	தொ நர்	தோ njh	தௌ நர்க
Б	ந் e;	Љ e	ந п e h	நி	ß	நு	நூ Eh	Б	С љ	நை i e	Б рп	С ыг neh	நௌ bes
Ш	ப்	Ш	ЦΠ	பி	٩	4	Ц	பெ	பே	பை	பொ	போ	பௌ
g	g;	g	gh	g p	g P	g [g {	b g	n g	i g	bgh	n g h	bgs
ш	ம்	Ф	மா	மி	ம்மீ	மு	ശ	மெ	மே	மை	மொ	மோ	மௌ
k	k:	k	[k][h]	k p	k P	K	[k][{	b k	n k	[i][k]	bkh	nkh	bks
ILI a	IÚ a;	ILI a	ШП ah	a b	и 9 aP	аſ	Щ a{	யெ ba	СШ na	யை ia	OLUIT Dah	СШП nah	யௌ bas
ŋ	Π̈́	Ţ	л п uh	n qu	f	<u>ரு</u>	ரு	ரெ நப	G J	ரை i u	OJI	G JI	ரௌ bus
လ	ல்	လ	லா	லி	െ		லூ	ပြေ	လေ	തെ	லொ	லோ	லௌ
У	y ;	у	y h	ур	УP	<u>லு</u>	Y h	b y	n y	i y	b y h	n y h	bys
ഖ	வ்	ഖ	வா	ഖി	ഖ്	ഖ	ഖ്യ	ഖെ	வே	ബെ	வொ	வோ	வெள
t	t;	t	t h	t p	t P	11	<u>t</u> {	bt	n t	it	bth	nth	bts
H	јġ Н;	H	Ю Нр	Q Q	₽ HP	G	H {	OP PH	С _Б	ழை ப H	OMI DHI	Cyr nHh	ழௌ bHs
តា ទ	ள் s ;	តា ទ	ளா sh	ണി ഭൂ	តាំំ ន P	ள §	ள s {	ର bs	ள ns	ബെ	ளோ bsh	Conr nsh	Garar bss
	ġ	ŋ	Mμ	നി	றீ	ത്വ	றூ	றெ	Cm	ന്നെ	ரொ	றோ	றௌ
p w	w:	W	w h	ינני שש	WP	W	Wh	b w	n w	i w	b wh		bws
ன d	जं	ன	னா dh	னி	6	னு	னூ	னெ bd	னே nd	னை i d	னொ bdh	Conn ndh	னௌ bds
ū	(ع)[<u>u</u>	(ع)(ا	<u>u</u> (F)	ال ال	U		(N)(U)	II) Q				المال المال
Grantha Consonants													
ಜ್ಞ	ஜ்	ಜ	ஜா	ஜி	జ్జ	ണ	ണ	ജെ	ලෙ	തജ	ஜொ	ஜோ	ജെണ

Consonants													
\$	ė \$;	8	%	%	%	జ్ఞా	ಜ್ಞಾ	Og b\$	Cg ns	തജ	egr b\$h	egi nsh	Ogen b\$s
<u>ം</u>	် ∆ ;	<u>ာ</u>	லா ^h	ော်	ာ	ஹ	ಯಾ	കെ В∧	ලෝ n ^	മെ ^	ஹொ b∧h	ஹோ n∧h	தெள b^s
സ !	ஸ் ! ;	സ 	ளா !h	ബി	ൺ P	ഞ	ഞ	സ 10 (1)	en h!	ബെ	லா b!h	enih	ஸௌ bls
ബ	<u>ണ്</u> 1 ;	<u>ണ</u>	ஹா 1 h	<u>ണി</u>	ബീ	ஹൗ	ഞ്ഞ	<u>ബെ</u>	ஹே n]	ബ്ബ <u>െ</u>	ஹோ b] h	Comm m l h	<u>ബെ</u> ள
₽	₽ <u>;</u>	<u>₽</u>	₽ ₽	B p	₽₽	ক্রুফ্র	क्ष्येक	6 ₽₽	С _т	கை 9	கூரா bBh	கேரா nBh	க்கை நத

Thamizha New Tamil Typewriter Keyboard Help - Tavultesoft KeymanWeb Help

Other Characters	∰ □	•••	*	ഞ	!	,	?	·	?	?	*	@	% #
	()	-	=									

© 2009 Tavultesoft Pty Ltd, All rights reserved